A

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/AC.109/2080
3 June 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة

اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ
إعـــلان منـــح الاســـتقلال للبلدان
والشعوب المستعمرة

ساموا الأمريكية

ورقة عمل من إعداد الأمانة العامة

المحتويات

		الفقـــرات	الصفحة
أولا	- لمحة عامة	١ - ٣	٣
ثانيا	- التطورات الدستورية والسياسية	٤	٣
ثالثا	- الأوضاع الاقتصادية	٥ - ٢١	٤
	ألف- لمحة عامة	٥ - ٧	٤
	باء - الخدمة العامة	٨	٤
	جيم- المالية العامة	٩	٤
	دال - حيازة الأراضي والزراعة	١٠	٥
	هاء- الصناعة	١١ - ١٢	٥
	واو - النقل والاتصالات	١٣ - ١٨	٥
	زاي- شبكة المياه والمرافق	١٩	٦
	حاء- السياحة	٢٠	٦
	طاء- المؤسسات المالية	٢١	٧

050697 050697 97-14672

المحتويات (تابع)

	الفقـــرات	الصفحة
رابعا - الأوضاع الاجتماعية	٢٢ - ٣١	٧
ألف - العمل	٢٢	٧
باء - الهجرة	٢٣	٧
جيم - الصحة العامة	٢٤ - ٢٨	٧
دال - الإجرام ومكافحة الجريمة	٢٩ - ٣٠	٩
هاء - الإسكان	٣١	٩
خامسا - الأوضاع التعليمية	٣٢ - ٣٣	٩
سادسا - المشاركة في المنظمات والترتيبات الدولية	٣٤	٩
سابعا - مركز الإقليم في المستقبل	٣٥ - ٣٧	١٠

ساموا الأمريكية[1]

أولا - لمحة عامة

١ - تقع ساموا الأمريكية، وهي إقليم خاضع لإدارة الولايات المتحدة الأمريكية، في جنوب المحيط الهادئ على بعد ٧٠٠ ٣ كيلو متر تقريبا إلى الجنوب الغربي من هاواي، و ٣٥٠ ٤ كيلومترا إلى الشمال الشرقي من استراليا. وتتألف من ٦ جزر (توتويلا وأونوو وأوفو وأولوسيغا وتاو وروز) تنتمي إلى مجموعة جزر ساموا. وتدار جزيرة سوينز، التي تقع على بعد ٣٤٠ كيلومترا شمال توتويلا، بوصفها جزءا لا يتجزأ من ساموا الأمريكية. ويبلغ مجموع مساحة أرض الإقليم ١٩٧ كيلو مترا مربعا، تغطي أحراج كثيفة حوالي ٧٠ في المائة منها. وبوقوعها قرب خط الاستواء، بين خطي العرض ١٣ و ١٦ جنوبا، تتمتع ساموا الأمريكية بالمناخ الاستوائي المعتاد الذي يتميز بموسم مطير وموسم جاف. أما العاصمة، باغو باغو، فتقع في جزيرة توتويلا، كبرى الجزر، ويعيش فيها ٩٠ في المائة من السكان.

٢ - ووفقا للمعلومات المقدمة من الدولة القائمة بالإدارة، ينمو عدد سكان ساموا الأمريكية نموا سريعا. وقد بلغ تقدير منتصف العام لعدد السكان لعام ١٩٩٥، ٣٥٠ ٥٦ نسمة. وهذا النمو في السكان الذي بلغت نسبته حوالي ٢١ في المائة منذ تعداد عام ١٩٩٠، الذي أظهر أن عدد السكان يبلغ ٧٧٣ ٤٦ نسمة، يفرض ضغوطا على الهياكل الأساسية العامة وعلى قدرة حكومة ساموا الأمريكية على توفير الخدمات الضرورية. وتقدر الكثافة السكانية الحالية بحوالي ٢٣٤ شخصا لكل كيلو متر مربع، وهو المتوسط بالنسبة لمنطقة جنوب المحيط الهادئ. وأكثر من ٨٨ في المائة من المقيمين في الإقليم من أصل عرقي ساموي[2].

٣ - ويعتبر أي شخص مولود في ساموا الأمريكية من رعايا الولايات المتحدة ويحق له أن يحمل جواز سفر معدلا صادرا عن الولايات المتحدة. والفارق القانوني الأساسي الوحيد بين المواطنين والرعايا هو أنه لا يجوز للرعايا، بصفتهم غير مواطنين، التصويت في انتخابات الولايات المتحدة.

ثانيا - التطورات الدستورية والسياسية

٤ - لا تزال المعلومات المتعلقة بالتطورات الدستورية والسياسية في الإقليم هي نفس المعلومات المبلغ عنها في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرات ٤ - ٩). وتنتخب ساموا الأمريكية، منذ كانون الثاني/يناير ١٩٨١، بالاقتراع المباشر، مندوبا غير مخول بالتصويت، يمثلها في مجلس نواب الولايات المتحدة. وقد أعيد انتخاب المندوب الحالي، السيد إيني ف. هـ. فاليومافايغا، في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٦.

ثالثا- الأوضاع الاقتصادية

ألف - لمحة عامة

٥ - تعاني ساموا الأمريكية من ذات القيود الاقتصادية التي تعاني منها معظم المجتمعات الجزرية في جنوب المحيط الهادئ مثل العزلة الجغرافية وقلة الموارد. فاقتصادها يعتمد على صناعة تعليب أسماك التونة. وتعتبر إمكانات التنمية الزراعية محدودة نظرا لصغر النسبة المئوية من الأراضي المناسبة للزراعة. أما فيما يتعلق بالصناعات الأخرى فالسياحة وحدها هي التي تتيح إمكانات طيبة للنمو.

٦ - وفي سنة ١٩٩٣، وهي آخر سنة تتوفر بشأنها أرقام حكومية رسمية، بلغ مجموع قيمة الصادرات ٤٨٨,٢ مليون دولار، والواردات ٤٢٧,٥ مليون دولار، مما نتج عنه فائض تجاري قدره نحو ٦١ مليون دولار. وتعتبر الولايات المتحدة، إلى حد بعيد، أكبر شريك تجاري (٧٣ في المائة) لساموا الأمريكية، تليها استراليا واليابان ونيوزيلندا وفيجي. والواردات أغلبها من المنتجات الغذائية والوقود والنفط وقطع غيار الآلات ومواد البناء والمنسوجات والملابس؛ وتمثل التونة المعلبة ٩٩ في المائة من الصادرات[٣].

٧ - ووفقا للمعلومات المقدمة من الدولة القائمة بالإدارة، أنشئ مؤخرا في الإقليم برنامج صندوق القروض الدائر للتنمية الاقتصادية، بوصفه بديلا رئيسيا لسد النقص في التمويل الرأسمالي الواجب توفيره للمشاريع الجديدة في مجال الصناعات القائمة على التصدير. والغرض من هذا البرنامج توفير التمويل للأعمال التجارية القائمة والمستهلة التي تكون إمكانات حصولها على رأس المال الاستثماري محدودة. وسيوفر أيضا الفعالية المالية اللازمة للأعمال التجارية التي تعاني من نقص في رأس المال أو مخاطر هامشية في الحصول على قروض من المؤسسات المصرفية. وقد قدمت قروض مجموع قيمتها ٠٠٠ ٣٠٥ دولار (تولد ما يزيد عن ٥٠ فرصة عمل) من أجل تنمية الأعمال التجارية المحلية.

باء - الخدمة العامة

٨ - ظلت حكومة ساموا الأمريكية، وفقا لما ذكرته مجلة American Samoa Statistical Digest، لعام ١٩٩٤ واحدا من أكبر أرباب العمل في الإقليم، إذ يعمل بها ٣٥٥ ٤ شخصا، أو حوالي ٢٧ في المائة من قوة العمل الموظفة. وأغلب الموظفين في الخدمة العامة من مواطني ساموا الأمريكية.

جيم - المالية العامة

٩ - ذكر حاكم الإقليم في خطابه الذي ألقاه على شعب ساموا الأمريكية في نيسان/أبريل ١٩٩٧ بمناسبة "الأيام المائة الأولى في المنصب" أن التدابير الشاملة لقطاعات متعددة التي اتخذتها حكومة الإقليم قد حققت الاستقرار للحالة المالية للحكومة. إلا أنه نبه إلى أنه على الرغم من تحسن الحالة فإن الحكومة

ما زالت تمر بوضع صعب. وقال الحاكم إن إدارته تبذل جهدا مخلصا لتسديد الديون للدائنين وقد سددت حتى الآن أربعة ملايين دولار قيمة فواتير لم تسدد في موعدها لرجال أعمال محليين وخارجيين[٤].

دال - حيازة الأراضي والزراعة

١٠ - ترد المعلومات الأساسية المتعلقة بحيازة الأراضي والزراعة في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرات ١٣ - ١٥).

هاء - الصناعة

تجهيز سمك التونة

١١ - ترد المعلومات المتعلقة بصناعة تجهيز سمك التونة في ساموا الأمريكية في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرات ١٦ - ١٨).

الأنشطة الصناعية الأخرى

١٢ - معظم الأنشطة الصناعية الأخرى في ساموا الأمريكية موجهة نحو الخدمات. وهناك عدد من المصانع الصغيرة التي تعمل في تجهيز الصابون والعطور والكحول. وفي عام ١٩٩٣، كان هناك ٢٠٤ ٢ أعمال تجارية مسجلة في الإقليم، تمثل منها تجارة التجزئة نسبة ٣٤ في المائة، وتجارة الجملة ١٤ في المائة، ومؤسسات الخدمات ٢٤ في المائة، والنقل ١٧ في المائة.

واو - النقل والاتصالات

الأراضي

١٣ - يوجد في ساموا الأمريكية طرق ممهدة طولها حوالي ١٥٠ كيلومترا وطرق فرعية طولها ٢٠٠ كيلومتر. وفي عام ١٩٩٣ بلغ عدد المركبات المسجلة ١٢٦ ٥ مركبة، ٨٩ في المائة منها مملوكة ملكية خاصة. وهناك خدمة حافلات لا تعمل وفقا لجدول زمني.

النقل البحري

١٤ - ترد معلومات عن وصلات الطرق البحرية وشركات النقل البحري في ورقتي العمل السابقتين اللتين أعدتهما الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرتان ٢٢ و ٢٣؛ و A/AC.109/2044/Add.1، الفقرات ٤١ - ٤٤).

١٥ - وفي عام ١٩٩٣، بلغ مجموع عدد السفن التي دخلت ساموا الأمريكية ٨٥٢ سفينة، بما في ذلك زوارق الصيد وسفن الشحن واليخوت وسفن النزهة.

النقل الجوي

١٦ - يخدم مطار باغو باغو الدولي بصفة منتظمة عدد من الخطوط الجوية التي تربط ساموا الأمريكية بهاواي وبالبر الرئيسي للولايات المتحدة، فضلا عن استراليا ونيوزيلندا وبلدان أخرى في جنوب المحيط الهادئ. وفي عام ١٩٩٣، انخفض عدد الركاب القادمين بنسبة ٦ في المائة، بينما هبطت الحركة الجوية عموما بنسبة ٤٦ في المائة بالمقارنة بعام ١٩٩٢.

الإذاعة والتليفزيون ووصلات الاتصالات الهاتفية

١٧ - ترتبط ساموا الأمريكية بخطوط هاتفية مباشرة مع معظم بلدان العالم عن طريق خط الاتصال الخارجي بواسطة شركة ساتل للاتصالات. وفي عام ١٩٩٣، بلغ عدد المشتركين في الإقليم في خطوط الهاتف ٩٠٠ ٨ مشترك وفي التلكس ١٨ مشتركا وفي الفاكس ٣٥٠ مشتركا[٥].

الصحف

١٨ - تصدر في الإقليم عدة صحف أسبوعية باللغتين الانكليزية والساموية. وهناك أيضا صحيفة يومية، هي "ساموانيوز".

زاي - شبكة المياه والمرافق

١٩ - ترد المعلومات المتعلقة بشبكة المياه والمرافق في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2044/Add.1، الفقرات ٣٩ - ٣٥). ووفقا للمعلومات المقدمة من الدولة القائمة بالإدارة، تحرز شبكة تافونا بلينز لتجميع مياه المجاري (المرحلة الثالثة) تقدما كبيرا. إذ أصبح يرتبط بالشبكة حوالي ٧٥٠ من السكان المقيمين. وقد ساعدت وزارة الداخلية في تمويل مشروع للحد من المخاطر لتحسين مصبات المجاري في المحيط. والمشروع قيد التشييد حاليا. وتشمل مشاريع التحسين الرئيسية الأخرى التي تمولها وزارة الداخلية إنشاء شبكة جديدة لتجميع مياه المجاري لجزيرة أونوو وبرنامجا للربط بالمجاري داخل منطقة باغو باغو. وقد حقق البرنامج الأخير نجاحا بالغا إذ ربط حوالي ٧٢٠ منزلا بالشبكة كما ستشمل خدمة البرنامج ٥٠ منزلا آخر عندما يكتمل المشروع.

حاء - السياحة

٢٠ - لا تزال صناعة السياحة محدودة نسبيا على الرغم مما تبذله الحكومة من جهود لتشجيعها. ووفقا للمعلومات المقدمة من الدولة القائمة بالإدارة، بلغ مجموع عدد السياح القادمين ٨٠٠ ٥ سائح في عام ١٩٩٥، مما يمثل نقصانا بحوالي ٥٠٠ ١ سائح عن عام ١٩٩٢، وبحوالي نصف عدد الزائرين في عام ١٩٩١.

طاء - المؤسسات المالية

٢١ - ترد المعلومات المتعلقة بالمؤسسات المالية في ساموا الأمريكية في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2044، الفقرتان ١٦ و ١٧).

رابعا - الأوضاع الاجتماعية

ألف - العمل

٢٢ - ترد المعلومات المتعلقة بقوة العمل في الإقليم في ورقتي العمل السابقتين اللتين أعدتهما الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرتان ٣٠ و ٣١؛ و A/AC.109/2044، الفقرة ٢٠). وبلغ حجم قوة العمل، الذي يتزايد باطراد في الإقليم منذ عام ١٩٨٠، ١٦ ٢٦١ عاملا في عام ١٩٩٣. وتعتبر الحكومة ومصنعا تعليب التونة أكبر أرباب العمل، إذ يوفرون معا زهاء ٦٢ في المائة من فرص العمل. وفي عام ١٩٩٣، بلغت نسبة البطالة ١٦,٧ في المائة[٦]. وفي تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٦، زيد الحد الأدنى لأجور العمال في ساموا الأمريكية بمقدار ٨ سنتات. ويبلغ الحد الأدنى الجديد ٢,٤٥ دولار في الساعة. ويزيد مستوى الأجر الأدنى هذا بحوالي خمسة أمثال عن مستوى الأجر الأدنى في ساموا الغربية. وهذه الزيادة تجعله واحدا من أعلى الأجور الدنيا في منطقة جنوب المحيط الهادئ، ويجتذب لذلك المهاجرين من ساموا الغربية وتونغا وفيجي وكذلك من البلدان الآسيوية[٧].

باء - الهجرة

٢٣ - ترد المعلومات المتعلقة بالهجرة في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2044، الفقرتان ١٨ و ١٩). وفي أوائل عام ١٩٩٧، أعلن حاكم ساموا الأمريكية العفو عن المهاجرين بطرق غير قانونية الذين وصلوا إلى الإقليم قبل ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٧ إذا ما تقدموا بطلبات للحصول على مركز الإقامة الدائمة. وقد انقضى أجل العفو في ٣ نيسان/أبريل ١٩٩٧. وحتى ذلك الحين لم يستفد من العفو سوي ٦٠٠ من المهاجرين بطريق غير قانوني. ويعتقد أن عدد المهاجرين إلى ساموا الأمريكية بطريق غير قانوني يتراوح بين ٠٠٠ ١ و ٠٠٠ ٥، مما يلقي عبئا متزايدا، وفقا لما ذكره المسؤولون بالإقليم، على كاهل الخدمات الصحية والتعليمية والخدمات الأخرى بالإقليم التي تقدم بالمجان للجميع[٨].

جيم - الصحة العامة

٢٤ - يضم المستشفى الرئيسي في الإقليم، وهو مركز ليندون بينز جونسون الطبي للمناطق المدارية، ١٤٠ سريرا ويعمل به ٢٥ طبيبا. ويتم توفير الخدمات الطبية وخدمات طب الأسنان والخدمات الصيدلانية ٢٤

ساعة في اليوم بأدنى تكلفة للمقيمين والزوار. وفي الحالات الخطرة، يقدم العلاج مجانا خارج الجزيرة، بما في ذلك العلاج بمستشفيات غوام أو هاواي أو البر الرئيسي للولايات المتحدة.

٢٥ - وفي عام ١٩٩٣، بلغ مجموع عدد زيارات المرضى الخارجيين لمركز ل. ب. جونسون الطبي ١٣٨٠٧٤ زيارة، وذلك بنقصان نسبته حوالي ٤,٤ في المائة عن عام ١٩٩٢. وما زالت غرفة حالات الطوارئ تستقبل العدد الأكبر من الزيارات (٤١ في المائة)، تليها مصحتا طب الأسنان وطب الأطفال. وبلغ عدد المرضى الذين غادروا المركز بعد تلقي العلاج به ٨٣٣ ٤، وعدد الأيام التي قضاها المرضي به ٤٦٨ ١٦ يوما في عام ١٩٩٣. وكان معدل شغل الأسرّة في عام ١٩٩٣ هو ٣٨,٧ بالمقارنة بـ ٣٨,٢ في عام ١٩٩٢. ويبلغ متوسط مدة البقاء بالمركز ٣,٤ أيام[٩].

٢٦ - وفي أوائل كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦، أعرب مسؤولو الصحة العامة بالإقليم عن قلقهم لتأثر كميات الإنسولين والأدوية الهامة الأخرى، مثل المضادات الحيوية ومواد التخدير، تأثرا سلبيا نتيجة لما تعانيه حكومة ساموا الأمريكية من مشاكل تتعلق بالتدفق النقدي. وبلغ من حدة نقص اللوازم الطبية أن اضطر مركز ل. ب. جونسون الطبي إلى استعارة اللوازم من المستشفى الوطني في ساموا الغربية المجاورة. ووفقا لما جاء في بيان للمدير المعاون لمستشفى ل. ب. جونسون، تتفاوض حكومة الإقليم مع وزارة الداخلية بالولايات المتحدة بشأن إيجاد حل لهذه المشكلة[١٠].

٢٧ - ووفقا للمعلومات المقدمة من الدولة القائمة بالإدارة، فإنه على الرغم من المشاكل القائمة بين الإدارة الحالية ومجلس الفونو (الهيئة التشريعية لساموا الأمريكية)، أحرزت هيئة مستشفيات ساموا الأمريكية تقدما كبيرا في تحسين الحالة الصحية في الجزيرة. ويجري تمويل معظم المشاريع بمبلغ ١,٢ مليون دولار من الأموال الاتحادية لمشروع التحسينات الرأسمالية التي تجمعت على مدى السنوات القليلة الماضية. ومن بين المشاريع الرئيسية رفع كفاءة قسم الولادة، وغرفة العمليات، واقتناء جهاز جديد للتصوير بالأشعة السينية في قسم الأشعة الموسع، وافتتاح غرفة جديدة لحالات الطوارئ في آب/أغسطس ١٩٩٦، ومشروع جديد للإضاءة يحقق كفاءة استخدام الطاقة ومشاريع أخرى.

٢٨ - وفي شباط/فبراير ١٩٩٧، نبهت السلطات الصحية في ساموا الأمريكية إلى أن المرض المعدي للغاية المعروف عموما باسم "العين الحمراء" يقترب من النسب الوبائية في الإقليم، إذ بلغ عدد حالات التهاب الملتحمة النازف التي يجري علاجها بالمستشفى المحلي يوميا نحو ٢٠ حالة. وفي شباط/فبراير ١٩٩٧، انتشر مرض "العين الحمراء" انتشارا سريعا في أنحاء منطقة المحيط الهادئ، إذ أفادت التقارير بحدوث مئات من حالات الإصابة به في بولينيزيا الفرنسية ونيوي ونيوزيلندا وبابوا غينيا الجديدة وجزر سليمان وساموا الغربية[١١].

دال - الإجرام ومكافحة الجريمة

٢٩ - في عام ١٩٩٣، بلغ مجموع الجرائم المسجلة لدى الشرطة ٤١٧ ٢ جريمة، مما يمثل زيادة بنسبة ١٤ في المائة بالمقارنة مع عام ١٩٩٢. وكان من أكثر الجرائم شيوعا السلوك المخل بالنظام والتعدي والسطو والسرقة وقيادة السيارات تحت تأثير الخمور والإضرار بالممتلكات[١٢].

٣٠ - وفي شباط/فبراير ١٩٩٧، قُدم في ساموا الأمريكية مشروع قانون جديد لحظر المخدرات ينص على فرض عقوبات أشد على ارتكاب الجرائم ذات الصلة بالمخدرات.

هاء - الإسكان

٣١ - في عام ١٩٩٣، صدر ما مجموعه ٤٨١ تصريحا لاستخدام الأراضي. وكان هناك ٣٣٨ تصريحا لتشييد مبان جديدة أو إجراء إصلاحات أو تعديلات للمباني، وبلغ مجموع القيمة المقدرة للتشييد ١٢ مليون دولار[١٣].

خامسا - الأوضاع التعليمية

٣٢ - يستند النظام التعليمي في ساموا الأمريكية، إلى حد بعيد، إلى النمط التعليمي في الولايات المتحدة الذي يتمثل في الانتظام بالمدارس الابتدائية لمدة ثماني سنوات ثم الالتحاق بالمدارس الثانوية لمدة أربع سنوات. وفي عام ١٩٩٣، كان مجموع المؤسسات التعليمية في القطاعين العام والخاص ٩٩ مؤسسة، وبلغ مجموع الملتحقين بها ٥٠٣ ١٦ طلاب. وكان حوالي ٤٤ في المائة من الطلاب من المواليد خارج ساموا الأمريكية. وأغلبية الطلاب من المواليد بالخارج هم من ساموا الغربية والولايات المتحدة[١٤].

٣٣ - وتقدم الكلية المتوسطة في ساموا الأمريكية، المنشأة في عام ١٩٧٠، برامج دراسية لمدة سنتين للحصول على شهادة في الآداب والعلوم وبرامج للحصول على شهادة الكفاءة في المهارات المهنية والمناهج الدراسية التجارية والكتابية والتمريضية. وفي خريف عام ١٩٩٣، بلغ مجموع عدد طلاب الكلية ٢٧٧ ١ طالبا[١٥].

سادسا - المشاركة في المنظمات والترتيبات الدولية

٣٤ - ترد المعلومات المتعلقة بالمشاركة في المنظمات والترتيبات الدولية في ورقة العمل السابقة التي أعدتها الأمانة العامة (A/AC.109/2023، الفقرات ٤٠ - ٤٣).

سابعا - مركز الإقليم في المستقبل

٣٥ - أشار نائب حاكم ساموا الأمريكية، في بيان سابق أدلى به في عام ١٩٩٣، إلى أن ساموا الأمريكية تفضل البقاء كإقليم تابع للولايات المتحدة (انظر A/AC.109/1159، الفقرات ٣٥ - ٣١). ولا يزال هذا الموقف كما هو دون تغيير حتى اليوم.

٣٦- وذكر ممثل الولايات المتحدة، في بيانه أمام لجنة المسائل السياسية الخاصة وإنهاء الاستعمار (اللجنة الرابعة) في ٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٦، أنه لا يمكن الافتراض بصورة آلية أن هدف القضاء على الاستعمار مناسب لمعظم أو جميع الأقاليم التي لا تزال مدرجة على قائمة البلدان غير المتمتعة بالحكم الذاتي. فقد استشفت الولايات المتحدة من خبرتها كدولة قائمة بالإدارة أن شعوب أغلبية تلك الأقاليم يفهمون أن الاستقلال ليس هو النتيجة الممكنة الوحيدة لتقرير المصير. وأضاف أيضا أنهم يفهموا أن خياراتهم لا تنحصر في الخيارات الثلاثة الواردة في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د - ١٥) المؤرخ ١٤ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٦٠[١٦].

٣٧ - وفي ٢٧ آذار/مارس ١٩٩٧، اتخذت الجمعية العامة بدون تصويت القرار ٢٢٤/٥١ باء، وهو قرار موحد ينطبق على ١٠ من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي، الجزء أولا منه مكرس خصيصا لساموا الأمريكية. وقال ممثل الولايات المتحدة تعليلا لتصويته على القرار، إن ذلك القرار متوازن على النحو الملائم لأول مرة، فقد تجنب المهاترات التي تميز بها أسلوب الحرب الباردة واعترف بالتقدم الدولي نحو الحكم الذاتي بالأقاليم المعنية. وقال أيضا إن ذلك القرار سلّم أيضا بأن تقرير المصير حسبما تطور لم يعد مفهوما موحدا لا يتحقق إلا بالاستقلال التام، بل أصبح يغطي مجموعة أوسع من الخيارات المقبولة، التي يمكن للشعوب المعنية اختيارها بحرية في انتخابات تجري على بصيرة[١٧].

الحواشي

(١) المعلومات الواردة في ورقة العمل هذه مستمدة من تقرير قدمته الولايات المتحدة الأمريكية إلى الأمين العام بموجب المادة ٧٣ (هـ) من ميثاق الأمم المتحدة في ١ نيسان/أبريل ١٩٩٧، ومن المصادر المنشورة.

(٢) American Samoa Statistical Digest، ١٩٩٤، الصفحة ١٥.

(٣) المرجع نفسه، الصفحة ١٨٦.

(٤) موجز أنباء الإذاعة الاسترالية، جنوب المحيط الهادئ، ١٧ نيسان/أبريل ١٩٩٧.

(٥) American Samoa Statistical Digest، ١٩٩٤، الصفحة ١٥٩.

(٦) المرجع نفسه، الصفحتان ١٣٢ و ١٣٣.

(٧) موجز أنباء الإذاعة الاسترالية، جنوب المحيط الهادئ، ١٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧.

(٨) المرجع نفسه، ١ و ٢ نيسان/أبريل ١٩٩٦.

(٩) American Samoa Statistical Digest، ١٩٩٤، الصفحة ٤٢.

(١٠) موجز أنباء الإذاعة الاسترالية، جنوب المحيط الهادئ، ٥ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦.

(١١) المرجع نفسه، ٧ شباط/فبراير ١٩٩٧.

(١٢) American Samoa Statistical Digest، ١٩٩٤.

(١٣) المرجع نفسه، الصفحة ٨٨.

(١٤) المرجع نفسه، الصفحة ٥٨.

(١٥) المرجع نفسه.

(١٦) A/C.4/51/SR.4.

(١٧) A/51/PV.94.

- - - - -